Zeitschrift: Schweizer Frauen-Zeitung : Blätter für den häuslichen Kreis

**Band:** 17 (1895)

Heft: 24

**Anhang:** Beilage zu Nr. 24 der Schweizer Frauen-Zeitung

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 26.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

#### Poffurno.

Im Subwind rauscht ber alte Lindenbaum, Entsendet weithin seine sußen Dufte; Blauweißes Licht burchblist den himmelssaum; Schwer gieben Wolken durch die schweilen Lufte.

Melodisch Klingen unterbricht bie Ruh' Der ftillen Racht; Die Sonnengluten meibend, Bicht eine Rinderherd ber mächt'gen Weide zu; Das Bächlein murmelt leis, durch moor'ge Grunde gleitend.

Rein freundlich Sternlein ichieft herab sein Licht. Der Mond träumt hinter einem dust'gen Wölftsein; Elühwürmlein halten Wacht; im Grase dicht Eintönig mustziert das Grillenvölksein.

Nicht weisen mag ich mehr im schwüsen Raum; Die Nacht lock mich mit jüßen, dunkeln Augen, Wo stärker dustet der Wachholderbaum Und Nachtviolen ihre Seet' verhauchen.

D Racht! bebede mich mit beinem Flor, Wieg' ein mein herz mit beinem leisen Sange; Gib mir im Traume, was ich einst verlor. Du Tröfterin! verweile lange, lange!

#### Briefkalten der Redaktion.

Briefkasten der Redaktion.
Troffose in J. Das beste Mittel, um sich aus sichwerem Krummer herauszureißen, ist, sich in den Jammer eines andern zu versenken; das ist eine alte Währheit, die sich gafäglich aufs neue bewährheitet. Indem Sieden Krummer Ihres Rächsten mitsühlend kennen Iernen, Iernen Sie das, was Sie bedrückt mit anderen Augen einsehen und dem gemäß deutreilen. Was ist ein geschäftlicher Verlust, solange Sie 3hr redliches Auskommen haben, solange Mangel und Entbehrung nicht an Ihre Thüre klopfen, solange Sie gesund sind und Gelegenheit haben, Ihre Arbeitektraft nutbringend für sich selbhab, ihre ürben ihrem Schöpfer auf den Knien dater und sie würden siehen den Hochwelte die sich hab verschen der mitten vollte, bessen den Hochwelte des sich das erfreuen haben. Sie mitsten wollte, bessen der nicht über sich, wenn Sie zufrieden und glüdlich sien wollen. Lassen der teten, die dei der unter sich schapen. Aus ehre sich sie sich das Allernötigste zur ehrlichen Fristung des Ansein auf das Villernötigste zur ehrlichen Fristung des Ansein micht gewinnen sann, die sich sohn durch der kundern der nur eine Windhabstellicht anderer angewiesen sehn under eine Frau kennen, die mit froher Hossinung auf eine sichen Vaun kennen, die mit froher Hossinung auf eine sichen Vaun kennen, die mit froher Hossinung auf eine sichen Auch den und der eine Stau kennen, die mit froher Hossinung auf eine sichen Vaun kennen, die mit froher Hossinung auf eine sichen Auch den und der einstelles Stausstiges Millernötigste auber angewiesen sehn und der eine Brau kennen, die mit froher Hossinung auf eine sichen Bund kennen, die mit froher Hossinung auf eine sichen Auch den der ein ersen Stausstiges Millernötigste anderer angewiesen sehn und der verzweistelten physischen und moralischen Gegenwehr zum Tos machtlos zusehen muß, wie ihr Daseinsglück Stück Trot machtlos zusehen muß, wie ihr Daseinsglück Stück

tenntnis wird und mug der Mentydgeit noch fommen und sie wird fommen, und die schmeralichen Frahrungen bes einzelnen sind der kürzeste Weg dazu.

A. D. in 28. Die isunstriete Weg dazu.

A. D. in 28. Die isunstriete Weg dazu.

A. D. in 28. Die isunstriete Weg dazu.

A. D. in 28. Die isunstriet Wegene liesert Ihren zignen seie Buchhandlung zum Substriptionspreise von Fr. 1.25 per Lieserung oder Fr. 6.75 sür den drosspreise von Fr. 1.25 per Lieserung oder Fr. 6.75 sür den drosspreise von Fr. 1.25 per Lieserung oder Fr. 6.75 sür den drosspreise von Fr. 1.25 per Lieserung von der Fr. 6.75 sür den drosspreise von Fr. 1.25 per Lieserung der Kr. 6.75 sür den drosspreise von Fr. 1.25 per Lieserung der Kr. 6.75 sür der kieften Von Fr. 6.25 sie müssen den Genuß von dieser Söstlichen Leeftüre.

Aunge Kausfrau in A. Sie müssen von allem aus die Verhältnisse berücksichen und diesen der den der kieften der den der Kann der Vohnung derweckstelt. In Geschäftssachen kann der Mann diese durcheinander wühlen höcht under nuch alles durcheinander wühlen, daneben aber kann er an sich selber die größte Keinlichseit üben nuch kann biese Tugend von anderen unnachsschichtig der aunst aus der der den der kann der Anne diese durcheinander wühlen, dasseher aus, zu welcher die Muster den Knaben daheim gewöhnt batte. In soldem Kalle ist es ehen Sache werten der Verun, die Orden aus erfalten und den Sinn dassit den Manne wieder zu krästigen. Unentwestes, Freundliches Beispiel vermag viel, wogegen ärgerliches Schalten nichts ausrichtet. Wenn dies der einzige Feher Frau, die Orden kannes ist, so müssen die sehn Lage wahn, nicht hinter ihm zurückzusche, Kelenilästeit, lingevuld, Riegdarfeit und unspriendliches Raeinschafeit, unn nicht hinter ihm zurückzusche, Kelenilästeit, das sind dassität und unspreindliches Raeinschafeit, und das eher ente de Kann ihr einer Sieden wollte, wie Sie es seiner Unordentlicheit gegenüber han den einer der hint dassität und ennschilches Weinster den Kann ihr dassität und ennschilches Reien en biese Mann sich than ei

verlieren. Das Leben bringt ja in seinem Berlause so viel unausweichsliches Schwere, daß es ein Gebot der Selbsterhaltung ist, sich von Kleinigkeiten nicht verstimmen oder sich gar die volle Daseinsfreude rauben zu lassen. Bas halten Sie von dem Menschen, der um eines einzigen Unfrautes willen sich seines reichgeschmickten, großen, ichönen Gartens nicht mehr freuen will? Denken Sienicht, der verdienes ein solches Kleinod gar nicht zu der inschieden, der in solchen Sienen Geren, des ein sich verdienes ein solches Kleinod gar nicht zu der siehen gere hat, so macht er sich solchen verzeilen Ihren verze

reine Sorge hat, so macht er sich solche."

Junge Leferin in I. Sie haben vergessen, Ihrem, mit dem Poststempel "Ambulant" bezeichneten Brief den Abgangsort anzusügen. Wir wären im Kalle, Ihnen eine Abresse für den Erhalt einer sehr guten Stelle zu ganz steiner Familie zu übermitteln. Sie könnten sich jeder Arbeit, besonders auch in Kübrung einer guten Küche, vervollsommnen. Der Eintritt hätte auf Ende August zu gescheben.

Kridge, vervollfommnen. Der Eintritt hätte auf Ende Auguft zu geschehen.

36ekümmerte Irauf. Ihr Bräutigam hat gehandelt wie ein Ehren mann und Sie sind eind ein tapferes, hochberziges Präutchen, bessen Bestümmernis wir gerne heben helfen. Wir benken, daß Ihnen mit direkten Mitteilungen am besten gedient sein wird, und bitten zu diesem Jwecke um Angade einer Abresse. Spsiendeit und Vertrauen ist der rechte Boden, das solide Kundament zu einer glüsslichen Sps. Erfreulich ist es sinn zu die horen, daß die "Schweizer Frauen-Zeitung" es ist, die Ihren Gedansentreis erweiterte, Ihr Urteil kläte und Ihr Ersechen hob. So will benn auch die "Frauen-Zeitung" fortssihren, was sie mit so viel Ersech gegonnen hat. Bis auf weiteres unsere besten Krüge.

Frl. In. A. Wir A. Wir raten Ihnen, Ihr Manusstript einem Blatte zu unterbreiten, das sied genug Gülfseredatoren leisten fann, um jede zur Prüfung eingehende Irbeit unwerziglich zu leien und umgehend über Anachwe ober Richtanahme entscheben zur Anzungen. Benn es sich darum handelt, Erstlingsarbeiten unterzubringen, in sührt die Bescheibenheit am besten zum Isle. Die Konsturrung auf dem Felde der itterarischen Bethatigung ist riesengroß, so daß nur ein hervorragendes Talent gesucht wird und demenschieden zu kernerbsindet.

28esseich and Leiter Au. "Eine sorgliche Rsegerin",

findet.

Befriedigter in A. "Gine sorgliche Pflegerin", "eine tüchtige Wirtschafterin", "eine vortreffliche Köchin", "eine unterhaltende Gesellschafterin", im Geschäft "eine guverlässe Dilfe", "ein jüßes Weitschen", "ein treuer Kamerad" — bies alles haben Sie durch die She gestunden nach langem Sorgen und Zweifeln. Wir freuen uns für Sie und sind befriedigt, eine Lanze eingelegt zu haben sir die im Berborgenen flüsenden und durch ihr Neuperes nicht bestechenden Beilchen. Wir werden die betreffenden Berje gelegentlich in der "Frauen-Zeitung" erproduzieren, wenn Sie sich wirklich für andere die gleiche Wirtung davon versprechen. Freundlichen Gruß dem jungen Paar.

Frau C. F.-A. in B. 3hre Offerte ist zu höt

bem jungen Paar.
Fran E. K.-S. in W. Ihre Offerte ist zu spät
eingegangen; die Sache ist bereits ersebigt.
Abonnentin in R. Da die Tochter die Größenverhältnisse wei seine Jenster kennt, so wäre se nach Wahl
eine ober zwei seine Inphanien (Glasgenalde ans Fenster
zu hängen) als eleganter und moderner Jimmerschmud,
ein jedensalls visilsommenes und nicht alltägliches Geschent
von dauerndem Werte. Die betressend virmen seinden
Ihren auf Wunsch Die deressend virmen seinden
Ihren auf Wunsch die Jussellsstelle würde sich ein schauer zur seinen. Als Bezugsquelle sür ein Geschen lesterer Art (speciell fatholische Wieteratur) nennen wir Ihnen das Verlagshaus Gebrüber Benziger in Einsiedeln.
G. V. Schassbausen. Wurde auf Bestorung

6. 28., Schaffhaufen. Burbe gur Beforberung empfohlen.

E. E. L. Die Gymnastit und Massage kann die verunmöglichte Bewegung im Freien für eine Zeit lang tellweise ersehen. Es bedarf aber der Anleitung durch Fachkundige.

# Schwarze Seidenstoffe

végétal Färbung, anerkannt beste und schönste Fabrikate, versenden zu Fabrikpreisen [450

E. SPINNER & Cie. vormals J. Zürrer, ZÜRICH Gegründet 1825 Muster franko

Foulard-Seide

sowie weisse, schwarze u. farb. Seidenstoffe jeder Art zu wirkl. Fabrikpreisen unter Garantie für Echtheit u. Solidität von 55 Cts. bis Fr. 18 p. M. Beste und direkteste Bezugsquelle für Private. Tausende von Anorkennungsschreiben. Muster franko. Welche Farben wünschen Sie bemustert?

Adolf Grieder & Cie., Fabrik-Union, Zürich Königl. Spanische Hoflieferanten.

#### F Hochsommerstoffe. 🍕

Mousseline laine, Croppe, Batiste und engl. Rtamines, Piqu. Impriné, die neuesten Sommerstoffe zu Damen, und Kinder Alteidern, Blasen in sehönsten Musterortimenten per Meter 76 50, 125 Cts. Waschechte Indiennes und Cretoures per Mete 8 28—96 Cts. Badekleiderstoffe, sowie jeder Art Baumwoll stoffe von 18½ Cts. an per Meter, liefert meter- oder stick weise franko ins Haus Oettlinger & Co., Zürich.

#### Kräftigungskur bei Lungenleiden.

198] Herr Dr. Egenolf in Kelkheim a. Taunus schreibt: "Von Dr. Hommel's Hämatogen kann ich nur Gutes berichten. Bei beginnender Lungentuberkulose, wo der Appetit völlig daniederlag und ich schon viele Stomachika erfolglos gebraucht hatte, hob sich der Appetit und das Allgemeinbefinden sehr." Depöts in allen Apotheken.

die für 10 Cts. zwei Portio-Man verlange überall ausdrücklich die unübertroffenen Lachener Suppenrollen, nen vorzüglichster fertiger Fleischbrühesuppen geben, und die von ärztlichen Autoritäten bestens empfohlenen Kinderhafer- und Reiscremmehle, sowie die erfrischenden Suppeneinlagen der Präservenfabrik Lachen am Zürichsee. [370

#### Gesucht:

eine anständige Tochter achtbarer Eltern, welche im Servieren bewandert ist, als Mithülfe in einen Gasthof. An-genehme Jahresstelle. Eintritt am 23. Juni. Offerten mit Zeugnisabschriften, event. Referenzen, sub H 579 B an Haasenstein & Vogler, St. Gallen.

#### Gesucht.

Im Kt. Waadt, in einer schönen Gegend am Genfersee, könnte ein braves, treues, ordentliches Mädchen, das schon gedient hat und die Hausgeschäfte kennt und auch etwas vom Nähen versteht,dauernde Stelle finden. Sehr erwünscht ist ange-nehmes Betragen und heiterer Charakter. Es hätte auch Gelegenheit, die französ. Sprache gründlich zu erlernen. Lohn 15-20 Fr., je nach Zufriedenheit.
Nähere Auskunft erteilen Haasenstein

& Vogler, St. Gallen.

C. Sprecher, z. Schlössli. St. Gallen Eisenwarenhandlung en gros et en détail [49 Specialität in Laubsägeartikeln. (Preislisten u. Kataloge zu Diensten.)

In ein gutes Privathaus nach St. Gallen wird ein Zimmermädchen gesucht, welches nähen und bügeln erlernt hat und den Zimmerdienst ver-

steht. Gute Zeugnisse erforderlich.
Anmeldungen unter Chiffre A 580 H
an **Haasenstein & Vogler**, St. Gallen. | 564]

#### Gesucht.

Eine intell., rechtschaffene Tochter könnte sofort in die Lehre treten bei

Frau Zähnler-Schmid. Damenschneiderin, Degersheim, Kt. St. Gallen.

HANDSCHUH-WÄSCHERED Auswahlsendungen zu Diensten. BLEPHON Billigste / Preise. / Grösste Auswahl aller Arten FÄRBEREL Handschuhe Wwe A. Zollikofer & Sohn Hosenträger z. Löwenburg St. Gallen Cravatten)

# Höhere Töchterschule in Morges.

Das nächste Schuljahr wird für die drei Schulklassen und die zwei Gymnasial-

abteilungen am 5. September 1895 beginnen.
Für Prospectus und Auskunft wende man sich an die Direktorin, Fräulein
A. Cuénod in Morges.

(H 6486 L) [561]

Eine Haushaltung, ohne Kinder, in einer kleinen Stadt des Kantons Waadt wohnhaft, würde zwei oder drei

### junge Mädchen

welche die Sprache und die Haus-haltungsgeschäfte zu erlernen wünschten,

haltungsgeschatte zu eriernen wunschten, in Pension nehmen. Für Auskunft und Preis sich zu wenden an Mme. Widmer, Konfektion in Mon-treux, oder Mme. Soutter, Kunstgärtherei in Bex. (H 6971 L) [578

#### Für Eltern.

In einer bürgerlichen Familie des Berner Jura würden zur Erlernung der französischen Sprache, wie auch der Haushaltungs- und Küchenarbeiten zwei junge Töchter von 15—18 Jahren in Pension genommen. Gute Pflege wird versichert. Sekundarschulen. Preis mässig. (H 3542 J) [570

Für jede weit. Auskunft wende man sich an Hrn. G. Spillmann in St. Immer.

Visit-, Gratulations- u. Verlobungskarten liefert prompt und billig Buchdruckerei Wirth A.-G., St. Gallen.

# Privat-Pension z. "Escherfeld"

An ruhiger, freundlicher Lage, am mittäglichen Fusse der sieben Churfirsten, mit naturellen Waldspaziergängen und grossem Garten, wird mit dem 1. Juni eröffnet. Volle Pension Fr. 3½—4 per Tag. — Fremden und Erholungsbedürftigen sich bestens empfehlend, zeichnet achtungsvollst

WWW. S. Brassel-Graf.

Wwe. S. Brassel-Graf.

### Hotel und Pension Schönfels, Zugerberg

1000 Meter über Meer. Luftkurort und höchst gelegenes Etablissement der Schweiz für Hydrotherapie, Elektrotherapie, Moorbäder, Massage und schwedische Heilgymnastik. Neu eingerichtetes Haus mit modernem Komfort und perfekten sanitarischen Installationen. Prachtvolle Parkanlagen und köstliche alpine Rundschau. Post, Telegraph und Telephon im Hause. Beständiger Kurarzt. Auskunft und Prospekte gratis durch den Besitzer: (H785 Lz) 461] A. Kummer. Vor- und Nachsaison Pension inklusive Zimmer von Fr. 6.— an.

# Hotel und Soolbad Drei König

Rheinfelden.

Schöne Lage. - Mässige Preise. - Prospekte gratis. R. Kalenbach, Besitzer.

# Luftkurort Menzberg

Station Menznau der Huttwil-Wolhusen-Bahn, 1010 Meter ü. M.

Von Mitte Juni an zweimalige Fahrpostverbindung mit Station Menznau.

Juni und September bedeutende Preisermässigung.

deutsche Kegelbahn. Telegraph. (H 1208 Lz) [560

Höflichst empfiehlt sich Kaech-Graber.

Rüttihubelbad, Stat. Worb, Bern-Luzern-736 m ü.M. Klimatischer Luft- und Bade-Kurort. Ruhige, geschützte Lage. Prächtige Fernsicht. Wald und Allee-Prome-naden. Eigengung Güscher Franklicht. naden. Elsenquelle. Günstig für Erholungsbedürftige. Vorzigliche Küche, Weine und Milch. Telephon. Tagespreis Fr. 3.50 bis 4.40. 530] (H2454 Y) Eigentümer: Niklaus Schüpbach.

Bezirk Sargans Alpenkurort Weisstannen Kt. St. Ballen. 3400 Fuss über dem Meer

# HOTEL & PENSION "ALPENHOF" mit Dependence.

(H 1265 G) (H 1265 G) mit Dependence. [555 Sehr milde, gesunde Alpenluft. Täglich frische Kuh- und Ziegenmolken. Anerkannt gute Küche, reelle Weine, komfortable Zimmer. Bequeme Badeeinrichtung. Hübsche Spaziergänge. "Einziges" Telephonbureau des Thales im Hause! Direkte Verbindung mit dem Telegraphenbureau Mels. Tägliche Fahrpostverbindung Mels via Weisstannen u. retour. Privatfuhrwerke. Pensionspreis Fr. 4 bis 4.50, vier Mahlzeiten, inkl. Zimmer. Vor und nach der Saison ermässigte Preise. Billige Arrangements für Familien. Prospekte gratis und franko.

Höflichst empfiehlt sich Höflichst empfiehlt sich A. Tschirky, Besitzer.

## Luftkurort Churwalden.

Kt. Graubünden, -- 1215 Meter über Meer.

#### Hotel und Pension Rothorn.

Beginn der Sommer-Saison: 1. Juni.

Vergrösserte, komfortabel eingerichtete Fremden-Pension. Familiär. Gute Küche, reelle Veltlinerweine. Specialität in Bündnerschinken.
Wassereinrichtung. — Telephon. — Pensionspreis mit Zimmer Fr. 5—6.
Schattiger Garten mit Chalet. (0 1572 G) [516
Es empfiehlt sich bestens Jb. Brasser-Simeon.

Wasserheilanstalt

# **ALBISBRUNN**

Familienkurhaus. — Rekonval.-Station.

Ende April bis Ende Oktober.

Sowohl für Einzelkuranten wie für deren Begleitung. (Kein Wasserkur-Zwang.) Freie Höhenlage mit subalpinem Klima. Wasserhellverfahren nach allen erprobten Methoden.

nach allen erprobten Methoden.
Terrain- und Diätkuren. Gymnastik. Massage. Bewegungsspiele im Freien:
Lawntennis, Croquet, Kegelbahnen (deutsche und sog. russische), Boccia. — Grosser
Park, ruhiges Kurleben. — Elektr. Beleuchtung. — Telephon. — Telegraph. —
In der Saison Postwagen vors Haus. Eigene Equipagen. (OF 4339) [470
Höflichst empfohlen vom leitenden Arzt und
Besitzer: E. Paravicini, Med. Pr.

## Badanstalt Staubishub

Station Egnach (Thurgau)

wird mit 1. Mal wieder eröffnet. Erholungsbedürftige, welche mit Erfolg eine Luftveränderung machen wollen, finden hier wirklich gute und billige Gelegenheit. Angenehmer, ruhiger Aufenthalt. kräftige Nahrung, schöne Spaziergänge. Kost und Log's per Tag Fr. 2.50, mit Bad Fr. 3.—. Nähere Auskunft erteilt und nimmt Anmeldungen entgegen [528] E. Schmid-Schildknecht.

### Luftkurort Churwalden, Graubünden. Weiss Kreuz

= 1270 m ü. M. = Ruhiger Landaufenthalt, nahe Tannenwaldungen. Garten. Telephon. Gute Küche, vorzügl. Veltlinerweine. Pensionspreis mit Zimmer Fr. 4 — bis Fr. 5.—. P. Margreth-Simeon. (H 637 Ch) 576]

1000 M. ü. M. Station Fideris Kurhaus Fideris-Kulm LinieLandquart-Davos

Station Fideris

469] Offen gehalten vom 20. Mai an. (H451Ch)
Luftkur, Milchkur, Bäder, Fideriser Mineralwasser in täglich frischer Füllung.
Quelle selbst kaum 30 Minuten entfernt. Eigener Weg in die nahen Waldungen
Freundliche Zimmer in massivem Holzbau. 25 vorzügliche Betten. Gute Küche.
Reelle alte Veltlinerweine. Aufmerksame Bedienung. Pensionspreis, je nach Zimmer,
Fr. 4.50 bis 5.50. Es empfiehlt sich der Besitzer: H. Meler-Ruffner.

## Mineralbad Andeer

Lisenhaltige Gipstherme für Brust- und Magenkranke. Neu eingerichtete Eisenmoorbäder bei Schwächezuständen. Reizende Ausflüge und Waldpartien in der Nähe (Viamala, Roffla, Piz Beverin etc.). [482 Post- und Telegraphenbureau im Hause. Billigste Pensions- und Zimmerpreise. Kurarzt: **Dr. Jules Gaudard.** Frau Fravi.

## Bad Yverdon.

(Wasserheilanstalt.)

Geöffnet vom 1. Mai bis zum 30. September. Kaltwasserheilkunde I. Ranges. Erfahrene Masseure. (H 4809 L) [532 Aerztlicher Direktor: Dr. Mermod. Besitzer: G. Emery.

# St. Moritz-Dorf, Oberengadin.

1850 m ü. M.

Freistehend in sonniger, aussichtsreicher Lage. Gute Küche und Getränke. Mässige Preise. Es empfehlen sich (H 560 Ch) Geb. Steffuni.

#### Soolbad Schweizerhall

Post, Telegraph am Rhein bei Basel. Telephon. Aeltestes Soolbad der Schweiz. Elnzig und allein mit direkter Soolenleitung von den Soolenquellen der nahen Saline bis in die Badwannen. Vollständig gesättigte Soole, somit stärkere unnöglich. Sehr schöne Garten-Weiten der Soolen und Schweize Weiten der Soolen und Schweize der Soolen und Sch sanlagen am Rhein mit Pavillons, gedeckten Hallen und Gartensälen. Weit-läufige Spaziergänge durch Buchenwald. Milchkuren. Neueste Doucheein-richtungen. Billige Pensionspreise. Sorgfältige Bedienung. Prospekte gratis. 484] (H 1713 Q)

M. Brüderlin.

J. SCHULTHESS, Schuhmacher weg 29 ZÜRICH Rennv Rennweg 29 ZÜRICH Rennweg 29
Naturgemässe Fussbekleidung für Kinder und Erwachsene auf Grundlage neuester Forschungen erster Autoritäten.
Specialität: [422]

Specialitat.

Richtige Beschuhung von Plattfüssen, sowie verdorbener und strupierter Füsse. — Reitstiefel, Bergschuhe.

Telephon Nr. 1767.

Alles nur nach Mass.

Soeben erschien in fünfter, neubearbeiteter Auflage: =



Gibt in mehr als 70,000 Artikeln auf jede Frage kurzen und richtigen Bescheid.

**MEYERS** 





allgemeinen Wissens.

"Von allen nützlichen Büchern nne ich kein so unentbehrliches wie eses." (Dr. Jul. Rodenberg.)



[145]

Verlag des Bibliographischen Instituts in Leipzig u. Wien.

# Wasserheilanstalt Brestenberg

am Hallwylersee. Eisenbahn-Station Lenzburg oder Boniswyl-Seengen (Schweizer. Seethalbahn).
Prächtige, geschützte Lage. Schöne Spaziergänge. Hydropathische und elektrische Behandlung. Massage.
Milch-, diätetische und Brunnenkuren. Seebäder. Rudersport. Postbureau und Telephon im Haus. Prospekte gratis.
Kurarzt: Dr. A. W. Münch. (H1266Q) 420] Inhaber: W. Amsler-Hünerwadel.



### Bad und Kuranstalt.

Chinznach Therme mit reichem Gehalt an Schwefelwasserstoff und Kohlensäure.

Chronische Hautleiden, Chronische Katarrhe, Skrofulose, Specifische Dyscrasien, Rheumatismen, Neurosen.

Authan für Inhalationen, Pul-

343 Meter über Meer.
Windgeschützte Lage. Atmiatrie, eleganter Neubau für Inhalationen, Pulverisationen und Gurgelungen.

Mildes Klima. — Staubfrei. Milchkuren. Regelmässiger Gottesdienst in eigener Kapelle. Reduzierte Salson 15. Mai bis 30. September. Preise bis 15. Juni. Prospekte gratis durch Hans Amster, Direktor.

Champel Genf

Mmes. Weiss

Avenue Beau Séiour Avenue Beau Sejour nehmen j. Töchter auf z Erlernung des Französ. Ref. Mmes. Rimathé, Rheinau (Zürich), und Mms. Schafroth-Faul, Burgdorf (Bern). [559

Bern. [527

Pension Bühlstrasse 4. (Transtation Inselspital.)

Ländlich ruhige Lage. Sehr ge-sunde Luft. Täglich frische Milch und Eier. Man spricht deutsch, französisch und englisch. (H2442Y)

Garantierte

Naturweine. Direkter Import aus den Produktions-ländern tägl.zahlreicheNachbestellungen.

Offeriere Span. Alicante, rot, hochfein Coupierwein 100 Lit. Fr. 32.50

Couplerwein 100 Lit. Fr. 32.5t Sicilianer, weiss, hochgrädig 575] 100 Lit. Fr. 38.— Ia Südit. Rotwein 100 Lit. Fr. 30.— Feinst ital. Weisswein 100 Lit. Fr 31.— bei 600 Liter Fass gratis.

vom Stück in 9 Breiten, 2 abgepasst in 9 Grössen, von Fr.2. — per Quadratmeter an. Muster umgehend A. Aeschlimaun, Schifflände 12, Zürich.

J. Winiger, Boswyl.

(H 2119 Q)

#### Gasthaus zum Eidg. Kreuz, Bern

(Christliches Vereinshaus).

Fein eingerichtete Zimmer; gute Küche; elektrische Beleuchtung, Telephon
Zimmer von Fr. 1.50 bis Fr. 3. – per Bett. [353
Pensionspreis von Fr. 450 an per Tag. (H 1290 Y)
Portier am Bahnhof.

Den allein reisenden Damen besonders empfohlen.

# Bündnerische Koch- und Haushaltungsschule.

Die unter dem Protektorate der bündnerischen Regierung, des Stadtrates von Chur und der Gemeinnützigen Gesellschaft von Graubünden stehende Koch- und Haushaltungsschule in Chur bietet Töchtern von über 16 Jahren günstige Ge-

legenheit, die Führung eines rationellen Haushaltes zu erlernen.

Die Anstalt besindet sich in schöner Lage vor der Stadt, in schattigen Gärten, und gewährt den sie besuchenden Töchtern einen angenehmen und gesunden Aufenthalt.

Autenthalt.

Der nächste Kurs beginnt den 22. Juli 1. J. und dauert bis zum 19. Okt 1. J.

Das Kursgeld (Pension und Lehrgeld zusammen) beträgt Fr. 150.—.

Anmeldungen zur Aufnahme wollen unter Einsendung von Schulzeugnissen und eines Altersausweises bis zum 6. Juli 1. J. an die Leiterin Frl. C. Willy in Chur gerichtet werden, durch welche auch Prospekte bezogen werden können.

Chur, den 6. Juni 1895. Die Kommission

(H 628 Ch) 574]

für die Koch- und Haushaltungsschule.

Oberland

# Bad Reuthe (Bregenzerwald)

1923' über dem Meer.

Bewährte Eisenquelle für Blutarme und Erholungsbedürftige. Klimatischer Luftkurort.

Täglich zweimalige Postverbindung nach Dornbirn und Schwarzach. Prospekte gratis. Pension von fl. 2 an. Per Bad Reuthe:

Frau Dr. Buschor-Grimm.

1252 Meter Inerme in Vals über Meer. Kur. und Badanstalt.

Saison vom 15. Juni bis Ende September.

Saison vom 15. Juni bis Ende September.

Eisenhaltige Gipstherme von 26°C, wirksam namentl. bei Blutarmut u. Skrofulose, sowie b. Krankheiten d. Atmungsorgane. Kräftig. Alpenklima. Im Chaletstil neu und massiv erstelltes, zweckentsprechend eingerichtetes Kurhaus und Badgebäude — in sonniger, völig staubfreier und ruhiger Lage. Meistens Balkonzimmer; 60 Betten. Romantisches, stilles Alpenthal. Nahe Tannenwaldungen, Alpen und Alpseen. — Günstiges Standquartier für Touristen zu Hochgebirgs- und Gletschertouren. Patentierte Bergführer. Kurarzt. Telegraph. Täglich Fahrpostverbindung mit Chur und Göschenen. Vorzügliche Verpflegung bei mässigen Pensionspreisen. Illustrierte Prospekte (gratis), sowie nähere Auskunft durch den Direktor 563] (H 584 Ch)

Telegrammadresse: Therme in Vals.

# Kurhaus Schwandeg

Menzingen (Kt. Zug), 810 m ü. M. Wieder eröffnet seit Mai. Aerztlich empfohlen bei Nervenleiden, Blutarmut und allgemeinen Schwäche-zuständen. Prospekte gratis. — Telephon. Telegraph. Postverbindung. [543] Nähere Auskunft erteilt gerne der Besitzer (H 1138 Lz) Al. Arnold.

#### Hotel und Pension zur Krone, Lenk, Kanton Bern. 1100 Meter über Meer.

Hübsche, geräumige Zimmer mit Balkonen. Prachtvolle Aussicht auf Gletscher und Wasserfälle. Freundliche Dependenzen. Gutbesorgte Küche. Preise nach Ansprüchen. Berücksichtigung für Familien und Pensionate. Benutzung der berühmten Schwefel- und Eisenquellen, sowie der Bäder. Heizbare Zimmer, Essund Gesellschaftssäle.

Es wird bestens empfohlen

Frau Zürcher-Bühler.

#### Institut Grassi

Lugano-Paradiso (Svizzera).

Lugano-Paradiso (Svizzera).

Komplette und regelmässige elem, technische, handelswissenschaftl, ginn. und liceal. Kurse. Prächtige Lage in der antiken Villa Fè, jetzt Eigentum des Institutes. Empfohlen für Sprachen und Handel Vorbereitung auf das Polytechnikum und die Universität. Auf Wunsch Programme. (H 1361 0) [549

Prof. Luigi Grassi, Direktor - Besitzer.

#### Lausanne. [535

Familienpension für junge Mädchen rammenpension in Junge Madenen zur Erlernung der französichen und engli-schen Sprache. Fortbildung in Musik, Zeichnen, Malen. Auf Wunsch Auleitung im Haushalt. Herrliche Lage. Prospekt durch Mademoiselle Jagst, Avenue de Rumine, Lausanne (Suisse). (Hc 5956 L)

#### Zu vermieten:

über den Sommer an schöner, gesunder Lage am Eingange ins Emmetterthal, 800 M. ü. M., 8 Min. v. Hotel Schönegg, ein möbeliertes Haus, enthalt. mehrere Zimmer, Küche, Keller etc. mit aller Zubehörde. Auskunft wird erteilt v. Eigent. Mich. Näpfli. Emmetten, od. im Hotel Engel, Emmetten. (Unterwalden.) (H 160 Lz) [119



#### Carl Blunk

Uhrmacher [538 Unionbank, St. Gallen Uhrenhandlung

Reparaturen
Prompte Bedienung — Garantie. 



- Grösstes - Versandtgeschäft der Schweiz versendt H franko, gratis Preiscourant und Muster in Elshan, Wolle, Tilch, Bettrestoffe. Lager in Bettbestandtheile, einzel. Matratz., fertige Setten v. 70-300 fros. L. Meyer, Reiden.

#### Für 6 Franken

versenden franko gegen Nachnahme

btto. 5 Ko. ff. Toilette-Abfall-Seifen

ca. 60—70 leicht beschädigte Stücke der (feinsten Toilette-Seifen). (H 623 Z)[163 Bergmann & Co., Wiedikon-Zürich.

#### Kunst im Hause.

#### Holzbrandapparate und rohe Holzgegenstände zum Brennen und Malen in feinster Ausführung

[567 empfehlen

Hunziker & Co., Aarau. Preiscourant franko. Alles franko gegen Nachnahme.

# Mechanische Näherei

hintere Schützengasse 6 St. Gallen hintere Schützengasse 6 Anfertigung von Herren-, Damen- und Kinderwäsche

nach bestem Schnitt zu sehr billigen Preisen.

Grössere Aufträge, Aussteuern etc. werden speciell sehr mässig berechnet.

# H. Brupbacher & Sohn, Bahnhofstr., Zürich

Heureka-Stoff, weiss,

für Damen-, Herren- und Kinderwäsche. Das Eleganteste u. Solideste.

Heureka-Stoffe, farbig, für Damenroben, Kind eidchen, Schürzen, Blou Reise und Staubkleid

Heureka-Stoffe sind alle gesetzlich geschützt.

Patente
+6436 +6437.

Heureka-Piqué für Damenkleider, Ju-pons, Frisiermäntel etc.

Heureka-Stoff, crême, für Vorhangstoffe, Kleider Schürzen, Broderien

Heureka-Stoffe: Ehrendiplom: London 1894 Goldene Medaille: Zürich 411) 1894, (H 1728 Z) in crême, türkisch, braun blau , blau gestreift, rot gestreift, bordeaux.

Man beliebe gefl. Muster und Pro-spekte zu verl.

Heureka-Zwirnstoff.

Das Beste für Betttücher und Bettwäsche.

Farbige Heureka-Stoffe

### Bergmann's

# Lilienmilch-Seife

von Bergmann

(H 1272 Z)

Dresden - ZÜRICH Tetschen a/E.

ist infolge ihrer gewissenhaften Herstellung und ihres reichlichen Gehaltes an kosmetischen Ingredienzien das beste Mittel gegen alle Hautunreinigkeiten und Hautausschläge und unentbehrlich zur Erhaltung eines frischen, zarten, weissen Teints. Empfehlenswerteste Kinder-Seife.



Man hüte sich vor Nachahmungen.

Nur echt mit der Schutzmarke: Zwei Bergmänner.

Vorrätig à Stück 75 Cts. in den meisten Apotheken, Droguerien und Parfümeriegeschäften.

[333



Ungezuckerte, gründlich sterilisierte, reine kondensierte Kuhmilch. Detailpreis 60 Cts. per Büchse. Man verlange ausdrücklich Romanshorner Milch, event. wende man sich an die Milchgesellschaft Romanshorn.

## Uhren und Uhrketten

in reicher Auswahl. Stets eingehende Neuheiten. Gg. Scherraus,
Uhrmacher, [388
Neugasse 16 und Linsebühlstr. 39.

Sorgfältige Ausführung aller Reparaturen

Der grosse Erfolg

unseres Enthaarungsmittels, sowie fortgesetzte Aufragen veranlassen uns, für nachstehende Parfümerien eine Versandabteilung für Private zu schaffen u. dadurch dem oft ausgespr.

Wunsch, direkt von Produzenten

wunsen alrekt von Froduzenten zu kaufen, entgegenzukommen. Sämtliche Artikel wurden bis jetzt nur durch den Zw.schenhandel ver-trieben und stehen beste Zeugoisse schweizerischer Autoritäten auf Wunsch zur Verfügung.

Ersparnis über 100%. Bay-Rum (bestes Shampooing und erfrischendster satz) Waschwasserzugr.Flac.Fr.1.—

Eau de quinine Eau de lavende ambrée, Zur Anfertigung sämtlicher Blechemballagen empfiehlt sich die

### Blechemballagenfabrik von J. Kopetschny Frauenfeld.

Lackierte Dosen in allen wünschbaren Farben, bedruckte Dosen von der einfachsten bis zur feinsten Ausführung. Blechplakatdruckerei nach neuester Methode.

Auf Lager halte stets in Weissblech: Dosen für Lederfett, Kokosnussbutter, Wachslösung, Kakao, Thee, Gewürze, Honig, Wichse, Putzpulver und dgl.; Dosen mit englischem Verschluss, sowie runde und eckige Flaschen. (H 2593 Z) [562



# Berneralpen-Milchgesellschaft

Stalden, Emmenthal,

Depots in allen grossen Apotheken der Schweiz

oder direkt von Stalden zu beziehen.

oder direkt von **Stalden** zu beziehen.

Die Milch stammt aus **der besten Gegend des Emmenthales**, von **durchaus gesunden Tieren**, denen nur Naturfutter verabreicht wird. Die angewendete Sterilisations-Methode ergibt die vor allen anderen bei weitem sichersten Resultate.

Als **Kindermitch** von Müttern und Aerzten aufs höchste geschätzt.

Zahlreiche Zeugnisse der ersten Kinder- und Frauen-Aerzte.

Export nach überseeischen Ländern.

Die 1 Literflasche

Die 6 Deciliterflasche

Die 3 Deciliterflasche

Die 3 Deciliterflasche

Export nach uberseelschen Landern.

Die 1 Literflasche 55 Cts.

Die 6 Deciliterflasche 40 Cts.

Die 3 Deciliterflasche 25 Cts. ohne Glas.

Auch vorzüglicher sterilisierter Alpen-Rahm.

(H 88 Y) [59 Verlanget die Bärenmarke!

#### Floridawater Pariser Toilettewass., Eau Athénienne-Portugal Eau de Cologne mittel " Eau de milles fleures , , , 1.– Schweiz. Alpenmilchseife p. Stück "—.50 Lanaseifei.Pressdos. " " "—.50 Lanolintoiletteseife in eleg.Blechdosen " Bébéseife (beste Kinderseife) Bébépuder (antisept." ,, —.40 Kinderpuder) p. Dose " 1.-Lanapuder (lanolin-

Alles franko gegen Nachnahme. Rud. Ringier Sohn & Cie. Parfümerie- und Seifenfabrik

Lenzburg. 5731

halt.Gesichtspuder,,

Das Theeversandgeschäft von C. LOCHER, Spitalgasse in Bern, versendet von nun an auch en détail (wenigstens pfundweise) direkt (ohne Vermittlung der bisherigen Niederlagen) an Hotels, Pensionen, Spitäler u. Private die beliebten, fein chargierenden Theesorten:

ff. schwarz Liang Pecco à 3.90 (H 2772 Y) DÉ POSÉ

ff. Souchong (Pfeilmarke) à 3.20. Ebendaselbst (C. Locher, Spitalgasse, Bern) Caravanentheedépôt des kais.russ. Hoffief. PERLOFF in Moskau. Prima Referenzen. Nachnahme. Bei direkter Bestellung erfolgt Franko-Sendung (ohne Preiszuschlag) durch die ganze Schweiz.

# Sichere und dauernde Heilung bei Flechten jeder Art Hautausschlägen

wird durch das seit vielen Jahren rühmlichst bekannte Flechtenmittel von Dr. Abel erzielt. Das Heilmittel, bestehend aus einem Thee, der das Blut von sämllichen Unreinheiten befreit, und einer Salbe, welche binnen kurzem die Hautausschläge vollständig und dauernd beseitigt, ist frei von allen metallischen und narkotischen Giften, wie solche in vielen Fällen angewendet werden. Es ist darum vollständig unschädlich, leicht anwendbar und nicht berufstörend.

Preis franko per Nachnahme Fr. 3.75. Zu beziehen durch

J. B. Rist, Altstätten (Rheintal).

Achte Auflage. 900 Kartenbeilagen Jllustrationen **l** Adrian Balbis [136 Allgemeine Erdbesehreibung

50 Lieferungen à 1 Fr.

Vollkommen neu bearbeitet von Dr. Franz Heiderich A. Hartlebens Verlag, Wien.

A bteilungen à 5 Fr. 3 Bände geb. à 20 Fr.



#### Kinderzwieback

seit 25 Jahren erprobt als vorzügliches, ausserordentlich leicht verdauliches Nährmittel für kleine Kinder vom zartesten Alter an, per ½ Kilo à Fr. 1. 20, bringt in empfehlende Erinnerung [155

Carl Frey, Conditor, St. Gallen. Prompter Versand nach auswärts. Telephon.

#### Aussteuern

Aussteuern
einfach aber gediegen, mit Garantie.
Eine Schlafzimmereinrichtung, nussbaum, matt
oder poliert, bestehend aus: Bettstellen mit
hohem Haupt, 2 Nachttische mit Marmorplatte, 1 zweiplätzige Waschkommode mit
Marmoraulsatz und Krystallspiegelaufsatz, 1
Handtuchständen, 1 Spiegelschrank mit Krykrystallspiegelaufsatz, 1 Handtuchständen, 1 Spiegelschrank mit KryHandtuchständen, 1 Spiegelschrank mit Krykrystallspiegelaufsatz, 1 Handtuchständen, 1 Spiegelschrank mit Krykrystallschronlage, 1 Paur wellene Vorhänge
mit kompletter Stangengarnitur, inwendig Eichenbelz, bestehend aus:
1 Buffet mit geschlossenem Aufsatz, 1 Auszichtisch für 12 Personne mit 2 Einlagen zum
Umklappen, 6 Stühle mit Rohrsitz und Rohrrücken, 1 Serviertisch, 1 Sopha mit prima
Woldamast bezogen, 1 Querspiegel, 44 73 cm
Krystallglas, 1 Linoleumteppich, 189230 cm,
1 Paarwollene Vorhänge mit kompletter Stangengarnitur Fr. 640.—
Eine Saloneinrichtung, nussbaum, inwenig
Eichenbelz, bestehend aus: 1 Polstergarnitur
mit Moquettetaschen ganz bezogen, 1 Sofa,
2 Pauteuils, 2 Sessel, 1 achteckiger Tisch mit
4 Stullen, 1 Damenschreibtisch, 1 Silberschränk, 1 Paar doppelseitige Salonvorhänge
mit kompletter Stangengarnitur, 1 Salonteppich, Plüsch, 176/256 cm, 1 Salonteppich, Plüsch, 176/256 cm, 1 Salonteppich, Plüsch, 176/256 cm, 1 Salonspiegel Matraten und Federbetten je nach Auswahl der
lagernden Kohmaterialien bitligst.

Schiffikhade 12, Zür ich.

Schiffikhade 12, Zür ich.

# Gebr. Hug & Co. St. Gallen.

'ianos

von Fr. 650 an.

Harmoniums

von Fr. 125 an. Kauf. Tausch. Miete. Reparatur.